

Burton & Goodspeed # 55: On the Use of Parables

Mark 4:21-25

Mark 4:21

Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς,

Μήτι ἔρχεται ὁ λύχνος

ἵνα ὑπὸ τὸν μόδιον

τεθῆ

ἢ ὑπὸ τὴν κλίνην;

οὐχ ἵνα ἐπὶ τὴν λυχνίαν

τεθῆ;

22 οὐ γάρ ἐστιν κρυπτὸν

ἐὰν μὴ ἵνα φανερωθῆ,

οὐδὲ ἐγένετο ἀπόκρυφον

ἀλλ' ἵνα ἔλθῃ εἰς φανερόν.

23 εἴ τις ἔχει ὦτα ἀκούειν

ἀκουέτω.

24 Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς,

Βλέπετε τί ἀκούετε.

ἐν ᾧ μέτρῳ μετρεῖτε

μετρηθήσεται ὑμῖν

Luke 8:16-18

Luke 8:16

Οὐδεὶς δὲ λύχνον ἄψας

καλύπτει αὐτὸν

σκεύει

ἢ ὑποκάτω κλίνης τίθησιν,

ἀλλ' ἐπὶ λυχνίας

τίθησιν,

ἵνα οἱ εἰσπορευόμενοι

βλέπωσιν τὸ φῶς.

17 οὐ γάρ ἐστιν κρυπτὸν

ὃ οὐ φανερόν γενήσεται

οὐδὲ ἀπόκρυφον

ὃ οὐ μὴ γνωσθῆ καὶ εἰς φανερόν ἔλθῃ.

18 βλέπετε οὖν πῶς ἀκούετε.

καὶ προστεθήσεται ὑμῖν.

25 ὅς γὰρ

ἔχει,

δοθήσεται αὐτῷ·

καὶ ὅς οὐκ

ἔχει,

καὶ ὁ ἔχει

ἀρθήσεται

ἀπ' αὐτοῦ.

ὅς ἂν γὰρ

ἔχη,

δοθήσεται αὐτῷ·

καὶ ὅς ἂν μὴ

ἔχη,

καὶ ὁ δοκεῖ

ἔχειν

ἀρθήσεται

ἀπ' αὐτοῦ.

Mark: 82 – 8 = 74

Luke: 67 – 6 = 59

Identical: 50/133 = 37.59%